FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA

Province Ontario — District No. 74 — S. District No. 6 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 — {in / dans} Esquimalt — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page 12

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par ... Enumerator. / Recenseur.

SURVEYED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House / Family. NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling. / Family.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number. If in new city or parish, street and house number. If in city, town or village, ward. Or other description.) Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détails.)	Sex. Sexe.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or legally separated. Célibataire, marié, veuf, ou légalement séparé.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Âge au dernier anniversaire.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration. If an immigrant. Pour les immigrants, année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. Pour les naturalisés, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion. Religion.	OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire autre ou dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y a lieu.	Employer. Patron.	Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS. State whether employed by the month, week, day or hour. Mentionner si le personnel dont parle l'article est employé au mois, à la semaine, à la journée ou à l'heure.	Weeks employed in 1910 at other trade or occupation. Nombre de semaines employées en 1910 à un autre métier ou emploi.	Weeks employed in 1910 at their chief occupation or trade. Nombre de semaines employées en 1910 à leur métier ou emploi principal.	Hours of working time per week at chief occupation. Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per day at chief occupation. Heures de travail par jour à l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from principal occupation or trade. Total des gages en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other kind of work or occupation, if any. Total des gages en 1910 provenant de tout autre métier ou emploi, s'il y a lieu.	Insurance carried by the wage-earner. Assurance contractée par l'employé.	INSURANCE HELD AT DATE. ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE. Upon life. Sur la vie.	Against accident or sickness. Par les accidents ou les maladies.	Cost of insurance in cents per week. Coût de l'assurance en sous par semaine.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Months at school in 1910. Mois d'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Can the person speak English or French? Cette personne peut-elle parler l'anglais ou le français?	Blind. Aveugle.	Deaf-mute. Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	117	Lees Alexander	Esquimalt	M	Head	M	Sept	1863	47	Scotland	1883		Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer	Q.M.D.				Dockyard	52		60	300														
2		Elizabeth	"	F	Wife	M	June	1867	43	Scotland	1907		Scotch	Canadian	Presbyterian																							
3		Jessie	"	F	Daughter	S	Jan	1893	17	Ontario			Scotch	Canadian	Presbyterian																							
4	118	Pollock George	Esquimalt	M	Head	M	May	1871	39	Ontario			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer	Q.M.D.				Lime Kilns	52		60	300														
5		Annie	"	F	Wife	M	Dec	1871	39	Ontario			Scotch	Canadian	Presbyterian																							
6		Lloyd L.	"	M	Son	S	Feb	1901	9	Ontario			Scotch	Canadian																							
7		Robert C.	"	M	Son	S	May	1903	7	Ontario			Scotch	Canadian																							
8		Sherwood Wilkinson	"	M	Boarder	S	Jan	1891	20	Ontario			Scotch	Canadian		Labourer	Q.M.D.				Dockyard	52		60	300													
9	119	Chilcott Percy	Esquimalt	M	Head	M	Oct	1863	47	England	1883		English	Canadian	Methodist	Carpenter	Q.M.D.				Dockyard	52		60	300													
10		Janet	"	F	Wife	M	Aug	1869	41	Scotland			Scotch	Canadian	Presbyterian																							
11		Irene	"	F	Daughter	S	Sept	1891	19	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
12		Grace	"	F	Daughter	S	Dec	1892	18	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
13		Mabel M.	"	F	Daughter	S	June	1894	16	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
14		William	"	M	Son	S	Feb	1896	14	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
15		Myrtle	"	F	Daughter	S	Dec	1896	13	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
16		Isabella	"	F	Daughter	S		1902	7	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
17		Jeremy A.	"	M	Son	S	Dec	1902	8	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
18		Frank M.	"	M	Boarder	S		1891	20	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
19	3	120	Applegate John	Lot 3 Con 1	M	Head	M		1871	39	Ontario			English	Canadian	Methodist	Labourer	Q.M.D.				Dockyard	52		60	300													
20		Emma	"	F	Wife	M	May	1871	39	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
21		Mary A.	"	F	Daughter	S	Oct	1892	18	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
22		Wilfred H.	"	M	Son	S		1894	16	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
23		Jennie	"	F	Daughter	S		1902	8	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
24		John	"	M	Son	S		1904	6	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
25		Wilma A.	"	F	Daughter	S		1908	2	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
26	4	121	Hamilton George	Lot 3 Con 1	M	Head	M	Oct	1874	36	Ontario			English	Canadian	Methodist	Carpenter	Q.M.D.				Dockyard	52		60	300		1100		19.00									
27		Nellie	Esquimalt	F	Wife	M	Jan	1878	32	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
28		Mary	"	F	Daughter	S	Sept	1900	10	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
29		Myrtle	"	F	Daughter	S	Feb	1902	8	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
30		Evelyn	"	F	Daughter	S	Sept	1904	6	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
31		William E.	"	M	Son	S	Jan	1894	17	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
32	10	122	Wells John	Lot 2 Con 1	M	Head	M		1872	38				English	Canadian	Methodist	Labourer	Q.M.D.				Dockyard	52		60	300													
33		Edward John	Esquimalt	M	Son	S	Nov	1892	18	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
34		John H.	"	M	Son	S	Mar	1895	15	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
35		Olive	"	F	Daughter	S	March	1897	14	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
36		Lydia	"	F	Daughter	S		1899	11	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
37		Florence	"	F	Daughter	S		1902	8	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
38		Percy	"	M	Son	S	Dec	1903	7	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
39		Edith	"	F	Daughter	S	Aug	1905	5	Ontario			English	Canadian	Methodist																							
40	116	123	Dear Thomas	Lot 2 Con 1	M	Head	M	Oct	1875	35	Sweden	1900		Swedish	Canadian	Anglican	Labourer	Q.M.D.				Dockyard	52		60	300													
41		Jennie	Esquimalt	F	Wife	M	Mar	1880	33	Sweden	1900		Swedish	Canadian	Lutheran																							
42		Vincie	"	F	Daughter	S	June	1900	10	Ontario	1900		Swedish	Canadian	Lutheran																							
43		Ina	"	F	Daughter	S		1902	8	Ontario			Swedish	Canadian	Lutheran																							
44		Edgar	"	M	Son	S	Apr	1902	8	Ontario			Swedish	Canadian	Lutheran																							
45		Ethel	"	F	Daughter	S		1904	6	Ontario			Swedish	Canadian	Lutheran																							
46		Annie	"	F	Daughter	S		1906	4	Ontario			Swedish	Canadian	Lutheran																							
47		Vincie	"	M	Son	S		1908	2	Ontario			Swedish	Canadian	Lutheran																							
48		Gertie	"	F	Daughter	S	Oct	1910	1	Ontario			Swedish	Canadian	Lutheran																							
49																																						
50																																						